ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique, le 10 janvier 1964, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 22 avril 1952 relatif aux bonifications d'ancienneté prévues par l'article 13 de la loi des 3 août 1919 et 27 mai 1947 , par la loi du 14 février 1955 et par l'arrêté royal n° 6 du 21 janvier 1957", a donné le 17 février 1964 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 10e januari 1964 door de Minister van Binnenlandse Zaken en van het Openbaar Ambt verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninlijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 april 1952 betreffende de anciënniteitsbijslag bepaald bij artikel 13 van de wet van 3 augustus 1919 en 27 mei 1947, bij de wet van 14 februari 1955 en bij het koninklijk besluit nr 6 van 21 januari 1957", heeft de 17e februari 1964 het volgend advies gegeven :

Le projet vise en son préambule l'accord du Ministre, Adjoint aux Finances, sans en donner la date.

L'attention du Gouvernement est attirée sur le fait que le projet d'arrêté royal soumis au Conseil d'Etat devrait, en application de l'article 24 de l'arrêté royal du 5 octobre 1961, mentionner cette date afin que l'accomplissement des formalités requises puisse être vérifié.

Il y a lieu de viser, au préambule, la loi du 20 juin 1951 :

"Vu la loi du 20 juin 1951 modifiant l'arrêté royal du 11 août 1933 abrogeant et remplaçant l'arrêté royal du 31 mai 1933 ainsi que l'arrêté royal complémentaire du 17 juin 1933 portant modification au régime des pensions militaires et des bonifications d'ancienneté;".

A l'article 1er, il y a lieu d'écrire :

"... fixée par l'article 7 de l'arrêté royal du 11 août 1933 modifié par l'article 1er de la loi du 20 juin 1951, est portée à 2.000 francs ... ".

De aanhef vermeldt wel het akkoord van de Minister, Adjunct voor Financiën, echter niet de datum daarvan.

De Raad van State wenst de Regering erop attent te maken, dat het hem voorgelegde ontwerp-koninklijk besluit ingevolge artikel 24 van het koninklijk besluit van 5 oktober 1961 die datum moet vermelden, opdat kan worden nagegaan of de voorgeschreven formaliteiten zijn vervuld.

In de aanhef verwijze men naar de wet van 20 juni 1951 :

"Gelet op de wet van 20 juni 1951 houdende wijziging van het koninklijk besluit van 11 augustus 1933 waarbij afgeschaft en vervangen wordt het koninklijk besluit van 31 mei 1933 alsook het aanvullend koninklijk besluit van 17 juni 1933 houdende wijziging van het regime der militaire pensioenen en der anciënniteitsvergoedingen;".

In artikel 1 schrijve men :

"... halfjaar, bepaald in artikel 7 van het koninklijk besluit van 11 augustus 1933, gewijzigd bij artikel 1 van de wet van 20 juni 1951, wordt op 2.000 frank per bij te rekenen halfjaar gebracht ...".

---

a chambre était composée de

essieurs : J. SUETENS, premier président,
e Heren : eerste voorzitter,

G. HOLOYE, conseillers d'Etat,
J. MASQUELIN, raadsheren van State,

J. ROLAND, assesseurs de la section de législation,
J. DE MEYER, bijzitters van de afdeling wetgeving,

G. DE LEUZE, greffier adjoint, adjunct-griffier, greffier griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J. SUETENS.
Le rapport a été présenté par E. DEBRA, substitut.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J. SUETENS.
Het verslag werd uitgebracht door de H. E. DEBRA, substituut.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER, LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(s) G. DE LEUZE. (s) J. SUETENS.